

The Mercantile Bank of India Ltd,  
(Incorporated in England)

大英一千九百十五年四月廿七號

囑根代望有利銀行駐叻總代理人兒卜嗎謹啟

啟者本銀行創設有年茲將本行情形詳開如左  
本行批准共備本銀一百五十萬磅 取定本銀一百一  
十二萬五千磅 已收本銀五十六萬二千五百磅 餘  
盈積款共有五十五萬磅本銀行總寫字樓在倫敦 凡  
諸仕商存寄本銀行之款其一年銀期者以四八仙息算  
六個月限期者以三巴仙半算 三個月限期者三巴仙  
算以來往短期數則以二巴仙按日計算凡屬本銀行應  
爲之生理本銀行均可承造 諸君光顧請移 玉惠臨  
面商便妥

零沽每張價銀七占

報新滙總  
THE UNION TIMES.

號六十二百一牌門力得實蘇歌即事吉坡嘉新在所行發總 (生幾梅人行發印督)  
Printed and Published by Booy Kee Sang for THE "UNION TIMES" Press.

40, 128, CROSS STREET SINGAPORE

(新開紙第三千二百卅二號)

日七廿月一十辰丙次歲年七十六百四千貳子孔  
四拜禮日一廿月二十年五國民華中

本公司之年結算至陽歷一千九百一十四年三月杪止現尙投保者  
 一萬八千六百九十五元六角一分占保險準備金三百廿  
 七元八角七分占算至昨午三月杪止之年結計現尙投保者一  
 十三元三角七分占算至本年三月杪止之年結計現尙投保者一  
 百七十七元二角四分占保險準備金四百七十七元零五占  
 算至本年三月杪止之年結計現尙投保者二千一百六十三元  
 百八十七元二角六占保險準備金五百一十七元零五占止以  
 上所言之數目能達有思想之二十三萬六千七百五十九元零五占止以  
 儲諸君所用現下之公司能支持者足堪爲人尊重爲人稱讚而本  
 公司不獨能自支持不爲職務牽動目能大獲進步  
 大英一千九百一十六年八月十五日 本公司經在香港注册  
 上華洋人壽保險有限公司白

(Incorporated in Hong Kong)

THE EAST ASIATIC Co., Ltd.  
Incorporated In Denmark.

啓者本土庫專辦祖家入口貨物  
現有大幫加士巴啤酒出賣價甚  
相宜諸君賜顧請玉至以下所  
列各號購買便得



本公司另有

OK 窩士敏土  
抱製樹乳醋鐵土  
發售

新嘉坡伊亞沙直有限公司代理啓

The cartoon is divided into three vertical panels, each with a caption at the bottom.

- Panel 1 (Left):** A group of people are gathered around a table, eating and drinking. A man in a dark shirt is standing and talking to the group. The caption at the bottom reads: **十方全愈得安樂** (Ten methods of complete cure, peace and happiness).
- Panel 2 (Middle):** A man is lying in bed, looking ill. A woman is sitting by his side, holding his hand. A sign on the wall reads "PAIN EXPELLER". The caption at the bottom reads: **閱報知章其治癒** (Read the paper to know the chapter of its cure).
- Panel 3 (Right):** A man with a long beard and a turban is walking away from the viewer. The caption at the bottom reads: **試法之濕症難癒** (The method of curing difficult wetness symptoms).

何以仍受瘋濕骨痛之慘  
苦乎因有治愈之法也

韋廉士大醫生紅色補丸已曾救治千萬人矣以二十五年之中每年合計之韋廉士大醫生紅色補丸治愈瘋濕骨痛者何啻以千萬計耶且所治愈者均係極重之瘋濕骨痛故藥問效之疾因此時服用是丸適合病體故也瘋濕骨痛之症人人皆知之其症在乎血氣清涼除韋廉士大醫生紅色補丸獨具此功以清血而血之法療治瘋濕骨痛日使週身氣血康強也請觀以下確證

南洋爪哇實貨棧主人必得士先生來信云余因遊歷實貨棧寒暑不測故患瘋濕骨痛之症週身疼痛苦不堪言骨節腫脹舉動酸痛難忍以致身軀瘦弱精神萎靡面痛難受胃口全失遍求良醫服藥無數及見韋廉士大醫生紅色補丸二瓶之後即見軀軀鬆弛是心接服是丸及至十分全愈而後已自從全愈之後迄今毫不復發日得身體康壯志于讀書也閣下如患瘋濕骨痛少年新傷無力血滯氣衰皮膚各疾或山嵐瘴癘以及一切由血滯無力腦力衰殘所致各症請自今日始服韋廉士大醫生紅色補丸可也凡經售西藥者均有出售或直向星加坡士庫街韋廉士大醫生總藥局函購亦可每瓶價銀一元二角半每六瓶七大元星加坡銀郵費在內

奉送小書

此書名曰何物可食如何食之此書係專論飲食之道即欲索取即 來一名信片可也

草廉士紅色清導丸有益於上海廣  
育產科醫院  
上海成都路廣育產科醫院西  
醫呂守白先生來函云草廉士  
紅色清導丸爲治婦科產後大  
便閉結之妙藥余已臨症施用  
屢見奇效其藥性和平出自天  
然不傷腸胃專治膽汁不調頭  
痛頭暈口苦舌乾或起黃苔口  
氣穢濁等症一經服用莫不奏  
效且可療治痔瘡以及面起紅  
瘰面生黃婆等患如尊處無從  
購買請寄郵票叻銀五角至星  
架坡士庫街章廉士醫生藥局  
原班寄奉一瓶

比廠局明年  
往新月份牌  
尤已出  
精速將監牌  
美寄下更換



**Maynard Co, Ltd, Pharmacuetical Chemists Singapore.**

房

藥

大

嘉

孟

◎神効白濁藥水

此藥水每日服三次或四次每次飲一茶匙調勻清水兩湯匙服下立見奇効全愈也

◎追風骨痛藥水

此藥水耑治久年新得  
風濕週身骨痛頭痛并  
酒風脚痛及花柳疳疔  
魚口便毒等症每日宜  
服三次每次一湯匙和  
水飯後服爲度

◎生髮香油

此藥油能生髮髮能令  
禿者復生且可免髮自  
過早宜於早晚梳洗時  
將油刷在髮脚之處旬  
月鬚髮叢生且光潤非  
常誠固髮

每罇價銀大中五元一角

◎花柳搜毒藥水

此藥水專治花柳傳染諸毒疳疔骨痛魚口便毒水銀蝕爛飢肉臭腐或癢或痛等症並治一切陰陽惡瘡頑癬頑癰每日宜服三次每次三四錢調水服爲度如症深者務須寧耐多服數劑自無不愈用時須先將藥瓶搖動

民國四年七月八日  
嘉大藥房謹啟











京省新聞

▲議政院知事不迴避本籍

內務部日前曾提議，嗣後所有各縣知事，無庸迴避本省，此案經國務會議，即分交各部及法制局核議，茲聞各部均先後議決，略謂知事為親民之官，與地方息息相關，萬一不迴避本省，則親戚故舊，動輒鉅制，必致事事不可為，至同復從前之部議政治，蓋所謂不迴避本省者，反言之則無不迴避，而有民選之實，將來必致縣制獨立，省長既無操縱之力，復無制衡之權，倘省長再由民選，則中央高拱於上，無縱一事不可為，茲姑拾理論而言事實，當元二年時，各縣知事尚多本省人，其政績如何，尙彰彰在人耳目，祖公賦平，朝三暮四，衆所共知，況以落民而言治，可以已意爲從違，反覆無定耶，他如法制局及國務院參議等，所持之理由，無不從同，現在院中正從事彙集，一俟齊全，當再會議一次，方得發行內務部知照云。

▲張督軍之尊孔熱

尊孔一案，兩院議員爭論甚烈，或主定爲國教，加入憲法，或主信教自由，不應定爲國教，尤不必加入憲法者，議論紛紛，莫衷一是，至今憲法會議於十九條議案，猶未能規定也，現聞張督軍對於此事，非常關心，以爲今日世風日下，人心日漓，已達極點，爲收拾人心，恢復道德計，固會尊孔莫由，前曾兩次聯合各省軍民長官去電力爭，函請大總統提交兩院會議，定孔教爲國教，繼而憲法，亦不得變更，復電孔教，及各學堂官書有祭田等事，此兩電去後，聞中央對於此案，僅作模稜之答復，並未照行，刻聞張督軍又將有第三之電，頃接張督軍書略云：孔子爲萬世師表，中國之人，下至婦孺，無不尊崇之，世變日奇，竟有毀及聖人者，此固人心風俗之大憂，非徒自前區區之憲法條文爭執已也，會當聯合各省再爲陳請，以息邪說等語，此老素稱儒雅，毫無野曲，對於此事，尤爲熱心，大有不得不止之勢云。

▲川省議會又反對戴

十月二十一日川省議會開會時，議員廖澤寬起立，提議戴任爲四川省長，本會曾電請中央收回成命，今戴又有來省之說，本會宜再電中央阻止戴長川，請付討論，又有議員李文耕起立，攻訐廖澤寬，謂其討論，唐議長謂廖澤寬提議在先，應先討論戴長川之問題，於議員劉揚起立，歷數戴動撥國家稅及地方稅之違法，及軍隊在西旁動搖擾亂之情形，謂其必不可任以川省長，又有謝聯輝起立，謂中央任命戴長川，至今尚未接印視事，而已委任官吏，實係違法，郭壽亦列舉戴在貴州之種種劣迹，謂中央任命爲川省長後，安知異日不重演貴州之戴之意見，與各位有不同意之點，各位所持意見，多就戴個人立言，本席之意見，不僅在戴，蓋中央任命戴省長，實爲國難，非謂中央收回成命不可，于是紛紛討論發電一事，其結果多主張發電與中央及戴，唐議長即付表決，以起立爲準，起立者居多數，遂通過，嗣謝聯輝發言，謂陳宜禧川，有種種罪惡，正欲列舉，伍起立謂陳宜禧罪惡，國人皆知，可簡單發言，遂付表決，又有楊光護質問，係提起全案彈劾，李文耕謂戴電中央參案兩院，自不待論，總統府與國務院二處，須各致一電，某議員謂提起全案，恐不能詳細說明，可否摘要拍發，衆議之，周烈光謂請將此意書明付表決，乃書明楊陳宜禧川全案摘要電大總統國務院參案兩院嚴辦等因，付表決，全數起立通過，又有反對戴電，宜速發，不然恐戴不日將抵省，蓋是其言，故即由秘書起草發電，特附錄之於後。

▲致中央電

北京大總統國務院參案兩院鈞鑒，戴到蜀，妄肆淫威，縱兵殃民，惡聲載道，自長川命下，輿論大譁，函電紛馳，呼號待命，加以各界反對，久已上聞，後命杳然，草率續權，川民當水

深火熱之際，撫爾尤責得人，國家當顧念兩陝，何好民所惡，況戴在會辦任內，屢干行政特權，省長委任人員，凡在川東區域以內者，每多不能接任，軍民混合，一國三公，權責不明，最爲政弊，尤復將各縣款項，任意勒提，更借軍餉爲名，橫加苛派，索賄財政，擾害閭閻，跡其存心，實同鬼蜮，夫民視民聽，天且不違，矧在共和，反違民意，本會爲人民代表，開會討論，經出席議員三分以上公決，電懇收回成命，另簡賢員，痛切陳辭，仰候明令，四川省議會叩印。

▲致戴電

戴省長鑒，本會迭經人民陳請，於本日開會公決，電請中央收回台端長川成命，請仍駐節重慶，緩赴成都，以順輿情，免滋物議，四川省議會叩印。

星架坡水仙門大葛街  
四十九號  
平沽  
鴻昌公司

本號由歐洲辦到大  
幫新式貨物絨疋花布鞋  
綢洋呢等類色色俱全茲欲推廣  
招徠起見特大減價平沽三個月禮拜準  
由陽曆十二月一日起至廿二號止即陰曆十  
一月初七日起至廿八日止諸君賜顧幸早光臨勿失  
此時機也  
民國五年十一月廿八日  
鴻昌公司謹白

▲舊報紙出賣  
本報有中西舊報紙出賣如欲採買者祈到  
本報面議可也  
丙辰年十一月十八日  
本報啓

△通告三屬全人▽  
本亭現屆職員本年夏季月會將已屆期茲經修正仍舊九條經  
日刊派發効力用特通知各處再行修正公議準期十二月期  
新到本亭現屆職員本年夏季月會將已屆期茲經修正仍舊九條經  
日刊派發効力用特通知各處再行修正公議準期十二月期  
新到本亭現屆職員本年夏季月會將已屆期茲經修正仍舊九條經  
日刊派發効力用特通知各處再行修正公議準期十二月期  
民國五年陰曆十一月廿二日  
廣惠肇山亭公啓

吊山標  
J. & R. TENNENT'S  
TRADE MARK  
PILSENER BEER  
酒蜜  
到續有重  
到新幫大

振華大藥房  
The Colonial Dispensary  
Singapore  
民國四年三月八日  
振華大藥房謹啓







△◎請明定軍額預算統計之建議

△◎扣留屬天祿之傳聞

陸軍部昨接得周天綽接充海防幫辦後，竟敢位置私人，紛將各營總長擅行更動，並未詳報核准。彼即給發委任，種種辦事，殊屬糊塗。故於十四號晚在水警團宴會時，即向周氏嚴厲申斥，逼一詰責。頃聞昨十五晚，並將周氏扣留，解於督軍署內，聽候懲究云。

特字通知藥補牙先生知悉茲于陳先生能治牙  
痛之藥係自己往各地採藥練成藥水可能治牙  
痛之痛症如若列位先生要用此藥者要用之時  
可用棉花濕藥水滴在痛處立時即愈若是痛處  
有血水流出血再用棉花按固濕藥水放在痛處而  
血即止而後半點鐘換一次至二點鐘之久要換  
四次而痛即除可保無憂若是牙痛之時不論早  
夜用之可也論此藥其功不小如用之可無日後  
之患如遇牙痛之時可看各報館新聞自然明白  
如要買者每樽二兩之重價銀六角可保十人之  
用此上藥品乃是陳生先自己製造如蒙位先生  
要辦頭者可到新嘉坡大藥房（星得理律十二  
號門牌）林君文慶先生大藥房（偶衣叻星得理  
律十六號門牌）可取標頭再看明白可也

丙辰年十一月廿日

全

花



英國羅士露醫生  
先後天丸

此丸能治一切先天不足後天過度元虛冷  
喘骨蒸潮熱自汗盜汗脚氣水腫下咳血氣  
肚瀉喉痛縱情色慾陽痿不舉寒疝虛淋腎  
冷精薄而黃肌瘦四肢乏力夜夢遺精胃呆  
食減老人氣血兩虧精神困倦筋骨疼痛手  
足麻木夜溺頻多頭眩眼花耳聾耳鳴聲息  
不聞無論新久老少均可使之復聰婦女經  
水不調赤白帶下小兒瘦弱多病不肯長成  
服之潛滋暗長衛生者信而用之則不老長  
生之品何必舍此他求哉

精 華  
奪 目

蓋聞國家強弱賴乎工商盛衰工商發達足以置國家於富強之境工商零落可以陷國家於貧弱之地是故泰西列強重視工商所出之品日新月異其精緻華麗尙不倦於研究故有今日富強之幸福也我國自受舶來品之影響工商大有一落千丈之勢究其原因則於出品不佳不能與他邦競爭故耳利權因之而外溢無限是以國勢弱而不振豈不傷哉祖國商界有鑒於茲是以提倡實業不遺餘力幸工界挺身研究不惜艱苦力求精進本商店亦爲助力鼓吹特辦到大帶中華土布論其花樣則翻新色澤則鮮艷貨身則精良工作則巧妙眞不愧乎精華奪目矣更新到許多點紋紗及過烏紡綢價值公允批發相宜願我國人士羣起而用之庶免利權之外溢則中國幸甚幸甚

石叻大馬路會豐商店披露

●紹昌呂宋煙庄擴張唐洋酒枝廣告

啟者本號向辦呂宋各名廠烟枝發售歷蒙 貴客光顧均以各貨正  
色推許一本又由粵東自製各色美酒運叻發售以副 諸君  
雅愛其蒸釀之得宜用料之原厚與別家較色較味之實大不相  
同 諸君欲愛身體康健氣力強壯者請飲本號之酒更  
宜多飲本號之參茸衛生酒及滋陰補血酒功效更見  
神速其餘各種美酒莫不 色色俱佳其氣味之香醇  
真不可思議也

滋參  
陰茸  
補衛  
血生  
酒功  
用說

參茸衛生酒能滋腎水以補真陰壯元神而益精氣  
有絕大培養之功而殊無燥烈亢陽之品君臣佐使配製得宜  
凡男子色慾過度時見耳鳴眼花筋骨疲倦肝腎虧損子嗣維艱  
艱婦人月事不調及產後血虛常覺頭暈目眩身體軟弱

長飲 功效 最速

滋陰補血酒 功用正 梧州蛤蚧海狗魚白毛黑肉  
鷄菓子狸及配以上等純和藥品製釀而成功能 養肝潤  
肺大補真陰 故凡男婦陰虛火燥而見盜汗骨蒸虛勞咳嗽四肢  
困倦元氣不足手足寒足冷虛不受補之症常多飲此酒自然血氣  
充盈身體強壯矣



酒質良厚 誠萬蘭池酒中 最精品也 愛飲洋酒者請



HUXLEY'S  
*Ner-Vigor*

售出有均房藥家各



●●省會

●●省外

▲糖膏被革

崇安總糖膏郭伯庸。原籍江西南城人。流寓於崇田。公門起家。攬握錢糧大權。約獲利益五千有奇。兼採辦茶葉生理。置田買屋。儼然一富家翁。今春歲門第不甚佳美。車風土匪。竄建一新。報銷百餘金。此次突被會珍儒。以巧於舞弊。派經理縣長王君發委查辦。且示革職前。邑人無不痛快云。

●●●

▲調查戶口  
津城本年。又舉行挨查戶口。編釘門牌。城內各處。經已辦竣。現出城分赴東南兩廂調查。戰者對於此事。有一種論調。謂雖要政。但亦不甚難辦。乃主其事者。必用外方人氏。口音常有扞格。致于所寫街巷名稱。因誤會而錯列。或臆改。致人名不曉者。此去年之事也。今茲幸勿再步前塵歟。

## 泉州

▲丁壯一空

總愚弄鮮智識。未受教育者居多數。近以在地謀生艱難。大家多欲跳出洋發財之望。殊不知徒手無藝以往外洋。比之乞丐爲尤甚也。而最近有代外洋招工。以充當軍役。該招誘人。其口則不明言。以數畧屬同安南安一帶丁壯。被誘來廈。欲往應歐洲戰役之暗投者。指不勝屈。現在村下丁壯。殆不啻一空云。

●●  
厦  
門

▲一死運空十二房

有白某者，往外洋經商，博得些少實財，回廈住鼓浪嶼。造建一洋樓住處，願是人他無所好，於屏除一切之外，單車識得幾近婦人，時刻無此，則慘然不樂。造運娶十四個老婆，有兩個不諳者，賣而去之，扣除外，尙剩有十二個老婆，朝夕灌首以從。大有癡態溫柔之癖，聞其平日常帶一帽子，每當向晚，則集鸞燕於庭，將帽子拋空中，任羣雌爭搶，搶手者先得，則是夜便與婦同眠。都藉一帽爲公道人，以息朋朋虎之爭端。現則白某於近日死矣，聞白某年在五十左右，而所時之小老婆，或則二十一歲，或則十八九歲，一羣嬌柔，都爲他一人守個空房，雖聞個個各付與銀五千元，效寶履分費之紀念，然而人能笑語，任是甚麼金錢，都不能解脫，奈何奈何。

## 拆股

結開士磨土產其雜陳朱之富情同實易小姑愛子之高麗肉生  
 向係黃淡何庭兩人開創黃淡洪二股同底沽一股此舖內買賣生意  
 及來往賬目均托黃森松何寬濟二人管理茲今黃淡意圖別業應將  
 舖內全盤賬項貨底賬目生意請到公親陳瑞金翁余瑞興翁陳即文  
 翁黃石芝翁富場清算明白黃淡該得收回本利清楚自後和益全  
 號頂與何庭承受經于八月初一日全盤交欠備有黃淡何庭及經手  
 人黃森松何寬濟此四人具有與外人交易及揭欠各等銀兩者預早理  
 明之句于七月廿五日已經傳單聲明并登諸報端現仍恐有未及週知  
 者特再展期限至英一千九百十六年十二月廿四號即丙辰年十一  
 月卅日止倘何庭黃淡及經手人何寬濟黃森松四人具有與外人轉  
 未清之事於限前主和珍號聲明倘過期不到乃係自誤自頂之後所  
 有和珍號全盤銀口來往賬目與夫日後生意盈虧概與黃淡無涉特  
 此聲明  
 丙辰年十一月十七日  
 承和珍何庭同啟  
 退和珍黃淡

虎嘍  
歪兼邊固本片

[illegible]

啟者本公司聘到西人專造花  
 草會做五色相片顯目影像光  
 綢掛牌五彩四張各款商標兼  
 有製便花邊人物風景種種花  
 色如蒙 仕商光顧請往五步  
 至本公司面商價格外從廉  
 或向本公司代理處接洽信亦  
 一律歡迎此佈  
 代理處 王家山聯益會館後街  
 代理人 小爪亞斯街會得力  
 中華民國五年拾月初壹日 本公司主人李鴻敬佈告

▲請看！請看！請勿忘之！  
凡貨物欲求社會之歡迎必先有美麗之裝飾  
本公司雜製各種藥品膏品糖果衣履帽鞋板紙盒紙箱等價極相宜  
諸君賜顧請移玉至小坡皇后街（三馬路）門牌三一五號本公司  
內面商可也  
丙辰年九月廿八日  
日商 柳澤公司謹啓  
Yanagizawa Co No. 35, Queen Street, Singapore.

自溫泉該水清潔異常飲之有益衛生  
經本坡諸醫生所鑒賞前年亦曾取水  
質帶往英京大醫生試驗蒙給文憑病  
人食之大有裨益歷歷可考常飲能驅  
除風濕助胃消化乃衛生之至寶也謂  
予不信請嘗試之倘蒙惠顧無任歡迎  
發行所馬車街門牌六號  
丙辰年九月十六日

香港安洋面火燭保險有限公司告白  
本公司經在舊港政府註冊實收資本銀一百萬員專保洋面各  
生輪船貨物并某家私各貨物火燭險所有章程悉照英  
國辦理務使洋面諸君領清至深木橋門牌第二百一十五號樓新  
開二樓代理處妥酌可也此佈  
民國元年二月廿二日 代理人吳子佩謹啟

老舖在香港中環坭街口  
稟准商標用老牌圖為記  
石叻馬交街  
周昌記代售  
天喜堂商標  
若非萬全敢獨沽一味  
老婢調經丸  
正舖在羊城西關光雅里

丸經調牌者曰故受牌牌老之府王親某鄧京自得方此  
登應記昌周叻石 換無上付期依如照代郵布此顯光煥各洋用

這個醒獅牌啤酒是咱們天津本埠作出來專顧  
 諸君收挽利權的請看我國市面錢財之緊急周  
 轉之困難到了何等地步若於此區區之啤酒猶  
 不能阻勉同心惟本國者是飲甘將此公同告急  
 群相博以共延殘喘之餘錢從外洋之啤酒中口  
 口滴漏不能使市面再資流通是何如可惜也以  
 故敢對我愛國諸君大聲疾呼曰不飲啤酒則  
 已飲即請飲我天津醒獅啤酒  
 丙辰年七月二十五日(電話一千四百零四號)

南洋  
 總代理 新加坡 大溪墘 振源酒莊

天津醒獅啤酒公司謹啟



康南海上總統總理論裁道尹弊害書

▲附屬王典章啟事

彭綱吏，不能激濁揚清，竊見高雷道尹王典章，學道愛民，廉潔能絕俗，清風惠政，著理循良，及帝制發生，挂冠遠引，高節卓犖，出處超然，以耳目所及，實爲海內循吏之冠。議員程大璋，曾贊事條，備知盛德，可以傳聞。昔光武舉卓茂伏滂爲太守，而循吏日出，政化以良。若王典章者，今之卓茂伏滂也。今爲廣海道尹，不獲褒表，反被誣攻，朋黨比周，粉飾標榜者，可徒步而至公朝，可盜跖而爲夷惠，特立獨行，謝華孤秀者，則污曾史之潔白。反召杜爲貪殘，是非顛倒，民無所措。管子謂禮義廉恥，國之四維，四維不張，國乃滅亡。竊謂禮義廉恥，國之不張，患害莫大。若以有禮義廉恥者爲無禮義廉恥，無禮義廉恥者，爲有禮義廉恥，則國之滅亡益速，而無可救矣。請於王典章特加超拔，或優與表彰，以樹風聲，以維末俗，庶振吏治而聽民生，有爲又及。

鳳水公司所製之龍里嘜香梘乃最上等之肥皂品用以沐浴去垢排  
 污衛生最合用以洗衣及洗滌一切軟皮麻布各等貴重布料家常用  
 具保能濯脂除膩潔白異常此梘製造場所係在英倫明曙士大城是  
 也  
 內辰年六月初七日  
 總發售處嘉娘公司

請 看 仰 光 永 安 堂 馳 名 各 藥

此藥水攻風逐濕滲穢瀟邪無論內科熱鬱疼痛外科  
癰瘍花柳中毒楊梅天泡疳瘡芒果魚口便毒無名腫  
毒等症在經絡臟腑能搜氣血而洗除毒根而為外能  
消腫止痛有

此藥生新之功誠爲實熱症之先鋒諸科之至寶也

每樽兌三角八占

一萬金油

本埠獨得製快勝製平安萬金油統治男婦老少內外各科各症或揉或食隨用得宜無病能國扶正氣有病解毒驅邪性正氣和馳名全球其效驗名全球眞行船藥車可恃爲護身之寶也

每樽小二角六

大五角六



人必先天下無所虧損再以後天得培養之法庶幾氣體  
健康延年益壽實白不得一者也此藥水按先後天氣

一 天來血



天來血

能血腦  
力充裕  
識見精  
明形骸  
舒暢足

此丹利用此溥統治傷寒中醫霍亂吐瀉經氣腹痛癰毒疫氣五金蟻毒不服水土水腫氣厥不省人事諸般危急服之立愈尤宜于咳嗽各症傷風咳嗽感寒咳嗽濕鬱咳嗽火邪咳嗽燥熱咳嗽痰咳咳嗽氣逆咳嗽任事過勞咳嗽酒色損傷咳嗽新藥久咳喘急氣促白更見奇效并能治外科各症刀傷跌打手足腫痛無名腫毒遠

每樽兌五角六

價廉其外藥中獨一無二之至寶也

每樽兌五角六

足腫痛無名腫毒遠

年脚巴服水淋漓花柳腫毒排膿止痛拔毒消腫收口  
生肌或食或貼各藥奇功即無病之人口含此丹些少  
或服食諸藥無妨婦人產後提神生津止渴家居住出隨  
身攜帶確爲無窮敬告同胞母忽視此隨身寶也  
老舖仰光二十四街門牌四十八號(永安堂)  
分局仰光廣東街門牌一百二十七號(虎豹行)  
電話二一五十六號  
郵箱二百五十六號

分  
石叻吉寧街香生堂  
小坡大馬路萬川棧  
小坡火城香和堂

丙辰年九月初三日 仰光永安堂主人胡文虎啓

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46 47 48 49 50 51 52 53 54 55 56 57 58 59 60 61 62 63 64 65 66 67 68 69 70 71 72 73 74 75 76 77 78 79 80 81 82 83 84 85 86 87 88 89 90 91 92 93 94 95 96 97 98 99 100 101 102 103 104 105 106 107 108 109 110 111 112 113 114 115 116 117 118 119 120 121 122 123 124 125 126 127 128 129 130 131 132 133 134 135 136 137 138 139 140 141 142 143 144 145 146 147 148 149 150 151 152 153 154 155 156 157 158 159 160 161 162 163 164 165 166 167 168 169 170 171 172 173 174 175 176 177 178 179 180 181 182 183 184 185 186 187 188 189 190 191 192 193 194 195 196 197 198 199 200 201 202 203 204 205 206 207 208 209 210 211 212 213 214 215 216 217 218 219 220 221 222 223 224 225 226 227 228 229 230 231 232 233 234 235 236 237 238 239 240 241 242 243 244 245 246 247 248 249 250 251 252 253 254 255 256 257 258 259 260 261 262 263 264 265 266 267 268 269 270 271 272 273 274 275 276 277 278 279 280 281 282 283 284 285 286 287 288 289 290 291 292 293 294 295 296 297 298 299 300 301 302 303 304 305 306 307 308 309 310 311 312 313 314 315 316 317 318 319 320 321 322 323 324 325 326 327 328 329 330 331 332 333 334 335 336 337 338 339 340 341 342 343 344 345 346 347 348 349 350 351 352 353 354 355 356 357 358 359 360 361 362 363 364 365 366 367 368 369 370 371 372 373 374 375 376 377 378 379 380 381 382 383 384 385 386 387 388 389 390 391 392 393 394 395 396 397 398 399 400 401 402 403 404 405 406 407 408 409 410 411 412 413 414 415 416 417 418 419 420 421 422 423 424 425 426 427 428 429 430 431 432 433 434 435 436 437 438 439 440 441 442 443 444 445 446 447 448 449 450 451 452 453 454 455 456 457 458 459 460 461 462 463 464 465 466 467 468 469 470 471 472 473 474 475 476 477 478 479 480 481 482 483 484 485 486 487 488 489 490 491 492 493 494 495 496 497 498 499 500 501 502 503 504 505 506 507 508 509 510 511 512 513 514 515 516 517 518 519 520 521 522 523 524 525 526 527 528 529 530 531 532 533 534 535 536 537 538 539 540 541 542 543 544 545 546 547 548 549 550 551 552 553 554 555 556 557 558 559 560 561 562 563 564 565 566 567 568 569 570 571 572 573 574 575 576 577 578 579 580 581 582 583 584 585 586 587 588 589 590 591 592 593 594 595 596 597 598 599 600 601 602 603 604 605 606 607 608 609 610 611 612 613 614 615 616 617 618 619 620 621 622 623 624 625 626 627 628 629 630 631 632 633 634 635 636 637 638 639 640 641 642 643 644 645 646 647 648 649 650 651 652 653 654 655 656 657 658 659 660 661 662 663 664 665 666 667 668 669 670 671 672 673 674 675 676 677 678 679 680 681 682 683 684 685 686 687 688 689 690 691 692 693 694 695 696 697 698 699 700 701 702 703 704 705 706 707 708 709 710 711 712 713 714 715 716 717 718 719 720 721 722 723 724 725 726 727 728 729 730 731 732 733 734 735 736 737 738 739 740 741 742 743 744 745 746 747 748 749 750 751 752 753 754 755 756 757 758 759 760 761 762 763 764 765 766 767 768 769 770 771 772 773 774 775 776 777 778 779 780 781 782 783 784 785 786 787 788 789 790 791 792 793 794 795 796 797 798 799 800 801 802 803 804 805 806 807 808 809 810 811 812 813 814 815 816 817 818 819 820 821 822 823 824 825 826 827 828 829 830 831 832 833 834 835 836 837 838 839 840 841 842 843 844 845 846 847 848 849 850 851 852 853 854 855 856 857 858 859 860 861 862 863 864 865 866 867 868 869 870 871 872 873 874 875 876 877 878 879 880 881 882 883 884 885 886 887 888 889 890 891 892 893 894 895 896 897 898 899 900 901 902 903 904 905 906 907 908 909 910 911 912 913 914 915 916 917 918 919 920 921 922 923 924 925 926 927 928 929 930 931 932 933 934 935 936 937 938 939 940 941 942 943 944 945 946 947 948 949 950 951 952 953 954 955 956 957 958 959 960 961 962 963 964 965 966 967 968 969 970 971 972 973 974 975 976 977 978 979 980 981 982 983 984 985 986 987 988 989 990 991 992 993 994 995 996 997 998 999 1000 1001 1002 1003 1004 1005 1006 1007 1008 1009 1010 1011 1012 1013 1014 1015 1016 1017 1018 1019 1020 1021 1022 1023 1024 1025 1026 1027 1028 1029 1030 1031 1032 1033 1034 1035 1036 1037 1038 1039 1040 1

[illegible]

1

•

— **ADDITION** —

昌埔

( 國 際 險 保 公 司 有 限 公 司 謹 啟 )

元十六 此

能喝英 苦 云 關 河 為 沐

11







製 造 者

英國倫敦當嗎士啤亞及子

丙辰年十月初六日

宣







(標公)

文苑

蔡松坡先生遺照

東風吹散萬家煙，迎面湖光欲接天。千載功名塵與土，碧雞金馬自年年。

繙譯英文每本一元半

發售所石叻總滙新報  
民國四年四月十二日

請服丁甘仁先生  
常年補藥

益腦補心斗

此汁純提國產動物之精血植物類之精華參以各省道地藥材貴重補品考察寒溫研求性味煎成濃液熬成滋膏有陰陽相扶之功水火並濟之妙治虛弱氣體羸瘦形骸臃腫筋虧損血枯滯少年時多疾病壯年精虛氣虧夢遺滑洩食不發育遲緩小兒乳養欠缺先天不足老年之人氣衰血虧腰膝酸痛頭暈心悸耳鳴眼花行動不健以及婦女氣虛肝旺胃弱心煩血分不充氣機不運經水不調或前或後子宮虛冷赤白帶下以致礙於生育等症常服此汁效驗神奇精神倍旺康強逾常爲四季之調理品常年之滋養料不以寒暑而異宜妙能經久而不變此方係名醫丁甘仁先生數十年來治嗣經驗所得化製藥汁爲其生平得意之製品我父老我兄弟伯叔我姊妹盡請試之 服法另詳仿單

△◎價目

大小瓶  
一元六角 三元

每打  
卅二元  
十八元

批發另議  
外埠函購寄費不加  
郵票九五折通用

上海英大馬路廣里中和國貨藥房發起人黃少巖盧洽輔王文典吳世榮介紹

青浦北門陳女士德珍服益腦補心汁謝函

學子數年前在松江暨醫學校肄業以用功過度得喘症而黃面肌瘦飲食減少精神疲憊勢成癆症投醫無效去冬往蘇就醫秦  
玉書先生以此兩非草藥所能奏功況藥價又貴不如常服上海丁甘仁先生益腦補心汁買服兩瓶而物美或可挽回耳耳達秦先生言連  
精生打計生十八元此藥尚未服完各症已漸漸消除矣昨日引鏡自照適非昔比面色紅潤身子強健飲食與入無二飲水思源不  
覺深感謝先生之指引丁甘仁先生之妙藥爰作書一封報金十元郵寄上海中和國貨藥房請寄青浦女士陳惠慈小姐  
相識者速購服之

分售處

金保會豐商店	三仔冷五洲藥房
太平會豐商店	吉隆五洲藥房
小坡會豐商店	安順漢昌藥房
庇能中法藥房	馬六甲安樂藥局
棉蘭中法藥房	吉隆利華商店
怡保會豐商店	坤甸南安棧號

石叻 庇能 會豐商店總代理

清血解毒海波藥

▲  
逃  
危險  
(時令)

殺身之害五鎗彈水火刀賊身之害一毒毒溯於花柳或累於傳染或種於胎元輕則貽患終身重則促其壽命無形之危險甚於水火刀鎗爲十倍

春生夏長。百物繁生。百病亦因而發現。毒蘊於內者。外露輕者。加重愈者。復發。本藥房發行一種海波藥。爲清理血液中凝積毒質最右。經驗之藥品。若能按法試服。功能肅清內部。保護皮膚。疥癬癰毒。不相侵淫。諸患不復現。花柳隱疾者。服之更有絕對的效力。

生命危險歲月。如何若已經失足。身體上暗伏污點。如再不調治。急服最靈驗最王道如海波藥。以清濕其血輪。解除其毒質。恐內陷日深。一旦觸發。瘡毒潰爛。延及遍身。甚至毀容。缺體。悔恨莫及。海波藥對於婦女子宮炎。熱天癸失調。及別種下半部。瘡疥。瘡諸患。小兒胎毒未淨。頭面瘡。癰服之。各奏奇效。

每瓶二元 每打廿元 總發行 上海四馬路 五洲大藥房 各省各埠 分店經售

服法  
每日服三次  
初服每次半  
匙羹開水冲  
服一星期後  
漸漸加至兩  
匙羹爲度飯  
前半點鐘服  
藥爲宜

上海羅威藥房廣告

劉鉉之君（譯名羅威）乃醫學博士也久負盛名素抱愛羣之心力行仁愛主義創製紅血輪補藥已十載於茲矣此藥發行以來經爲各界士女所歡迎因此藥功效神速能力偉大且原料并不取用鐵質是以不必忌茶間有行旅者厭藥水攜帶不便故劉君爲歡迎各界起見特將紅血輪補藥原方如法加製成爲藥丸其功用服法與藥水無異并苦心配製家用良藥五十餘種按症用藥莫不收效誠爲濟世之一大醫生也

△ 謹將經驗各症列下 △

紅血輪補藥  
固本子宮丸  
劉製雪花精  
和肝平胃藥  
避瘟點舌丹  
暹羅平安藥  
羅威玉樹神油  
羅威生湯化  
膨脹利濕藥  
金龜納雙片  
羅威補勞丸  
沐浴海水晶  
羅威耳藥  
羅威除臭藥  
以上各藥價值相宜藥品靈效無匹另有仿單專書分送

血清保安丸  
跌打去瘀藥  
辟氣奪命水  
劉製蚊煙香  
羅威滋潤藥  
羅威黑草霜  
羅威生髮油  
羅威生髮丸  
羅威眼藥水  
羅威頭痛水  
羅威拔毒水  
羅威安睡丸  
羅威牙痛水

紅血輪補丸  
劉製慶壽丹  
羅威退熱水  
羅威生髮油  
羅威生髮丸  
羅威眼藥水  
羅威頭痛水  
羅威拔毒水  
羅威安睡丸  
羅威牙痛水

喉症保命丹  
羅威保赤丹  
火湯退熱水  
萬應凍瘡膏  
羅威頭痛水  
羅威拔毒水  
羅威安睡丸  
羅威牙痛水

羅威保肺露  
外科百寶油  
清血化毒藥  
羅威眼藥水  
羅威安睡丸  
羅威牙痛水

石叻大馬路一百八十七號羅威藥房分局

石叻 大馬路會豐商店全權總代理

(分售處)

怡保會豐商店  
三打冷五洲藥房  
庇能中法藥房  
吉隆坡利華商店  
金保會豐商店  
馬六甲漢昌藥房  
太平會豐商店  
吉隆坡五洲藥房

泗水三昌公司  
坤甸南安棧號  
棉蘭中法藥房

總代理

石叻庇能怡保  
**會豐商店**



